



BANDO DI GARA

Approvato dal C.d.A. nella seduta n.10/6 del 13 Agosto 2015

SEZIONE I: Ente aggiudicatore

I.1) Denominazione, indirizzo e punti di contatto

Denominazione ufficiale Ente aggiudicatore: CENTRO VENETO SERVIZI S.p.A.
Indirizzo postale: Via C. Colombo n. 29/A
Città - Codice postale - Paese: Monselice (PD) – 35043 – Italia
Punti di contatto: Roberto Castellin
tel. 0429/787618 – fax 0429/783747
Indirizzo c/o cui inviare le istanze/offerte: Centro Veneto Servizi S.p.A., Via C. Colombo, 29/A
35043 – Monselice (PD)
e-mail P.E.C.: urp@pec.centrovenetoservizi.it
e-mail: urp@centrovenetoservizi.it
indirizzo web: www.centrovenetoservizi.it
profilo committente: www.albopretorionline.it/centroven/alboente.aspx

Il contenitore recante le buste con all'interno la "Documentazione amministrativa" e "l'Offerta economica", dovrà pervenire, ad esclusivo rischio del mittente, presso l'indirizzo sopra indicato di Centro Veneto Servizi S.p.A. entro e non oltre le **ore 12.00 del 18 Settembre 2015**, durante i seguenti orari: dal lunedì al giovedì ore 8.30 ÷ 12.30 e 14.30 ÷ 17.00 – venerdì dalle ore 8.30 ÷ 12.30. Non saranno in alcun caso presi in considerazione i contenitori pervenuti oltre il suddetto termine perentorio di scadenza.

I.2) Principali settori di attività

Autorità locale - Settori Speciali – art. 3, co. 5 del d.lgs. n. 163/06 e s.m.i. ► Acqua.

I.3) Concessione di un appalto a nome di altri Enti aggiudicatori: no.

SEZIONE II: Oggetto dell'appalto

II.1) Descrizione

II.1.1) Denominazione conferita all'appalto dall'Ente aggiudicatore: fornitura a piè d'opera di un impianto per la disidratazione, mediante decanter centrifugo, dei fanghi biologici digeriti aerobicamente prodotti presso l'impianto di depurazione di Este (PD). C.I.G.: 636788943D.

II.1.2) Tipo di appalto e luogo di consegna: appalto pubblico di fornitura e la consegna dovrà avvenire presso l'impianto di depurazione di Este (PD) via Prà in Provincia di Padova - Codice NUTS ITD36.

II.1.3) Breve descrizione degli acquisti:

decanter centrifugo;
quadro elettrico di comando del decanter centrifugo e di tutte le apparecchiature di servizio ed ausiliarie componenti l'impianto;
centralina di dissoluzione polielettrolita.

II.1.4) Vocabolario comune per gli appalti: (CPV):45252140-1. (impianti di disidratazione)

II.1.5) Lotti: lotto unico.

II.1.6) Informazioni sulle varianti: non sono ammesse.

II.2) Quantitativo o entità dell'appalto

II.2.1) Quantitativo o entità totale:



		Importo prestazioni Euro (Iva esclusa)
Importo fornitura	Euro	169.000,00=
Importo oneri per la sicurezza non soggetti a ribasso	Euro	1.000,00=
IMPORTO TOTALE A BASE D'ASTA	Euro	170.000,00=

II.2.2) Opzioni: l'appalto non è soggetto ad opzioni.

II.2.3) Informazioni sui rinnovi: l'appalto non è oggetto di rinnovo.

II.3) **Durata dell'appalto o termine di esecuzione**

II.3.1) Durata dell'appalto o termine di esecuzione: entro 60 (sessanta) giorni naturali e consecutivi dalla data di aggiudicazione definitiva.

SEZIONE III: Informazioni di carattere giuridico, economico, finanziario e tecnico

III.1) **Condizioni relative all'appalto**

III.1.1) Cauzioni richieste: cauzione provvisoria di cui all'art. 75 del d.lgs. n. 163/06.

III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento: come riportato al CAPO 2 art. 21 del CSA-NA cui espressamente si rinvia.

III.1.3) Forma giuridica che deve assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto:

sono ammessi alla gara i concorrenti di cui all'art. 34 del d.lgs. n. 163/06, costituiti da ditte singole o da ditte riunite o consorziate ai sensi degli artt. 36 e 37 del citato decreto e degli artt. 92 e 94 del d.p.r. n. 207/10 e s.m.i. ovvero da ditte che intendono riunirsi o consorziarsi ai sensi dell'art. 37, co. 8 del d.lgs. n. 163/06, nonché concorrenti con sede in altri Stati membri dell'Unione Europea alle condizioni di cui l'art. 62 del d.p.r. n. 207/10.

III.2) **Condizioni di partecipazione**

III.2.1) Situazione personale degli operatori economici, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nel registro commerciale:

mancanza di cause ostative di cui all'art. 38 del d.lgs. n. 163/06 e di altre cause che, secondo le vigenti normative, escludono la possibilità di contrarre con la pubblica amministrazione;
possesso del certificato di sistema di gestione per la qualità UNI EN ISO 9001:08;
iscrizione alla competente C.C.I.A.A. o ad eventuali corrispondenti Albi negli Stati di residenza per le ditte straniere aventi sede in uno Stato della CEE, alle condizioni previste all'art. 39, co. 2 del d.lgs. n. 163/06 e come indicato agli artt. 4 e 5 del CSA-NA cui espressamente si rinvia.

III.2.2) Capacità economica/finanziaria e tecnica/professionale: come indicato all'art. 7 del CSA-NA cui espressamente si rinvia.

Tutte le forniture dovranno essere accompagnate da certificati di collaudo tipo 2.1 o tipo 2.2 emessi dal fabbricatore secondo la norma EN 10204.

SEZIONE IV: **Procedura**

IV.1) **Tipo di procedura**: aperta ai sensi degli artt. 55, co. 5, 220 e 224 del d.lgs. 163/06.

IV.1.1) Limiti al numero di operatori che saranno invitati a presentare offerta: nessun limite.

IV.2) **Criteri di aggiudicazione**

IV.2.1) Criteri di aggiudicazione: "Offerta economicamente più vantaggiosa" ai sensi del combinato disposto dell'art. 83 del d.lgs. n. 163/06 e dell'art. 286 del d.p.r. n. 207/10, e secondo gli elementi di valutazione riportati nel CSA-NT cui espressamente si rinvia.

IV.3) **Informazioni di carattere amministrativo**

IV.3.1) Numero di riferimento attribuito al dossier dall'Ente aggiudicatore: codice intervento 0880-2A15D.

IV.3.2) Pubblicazioni precedenti relative allo stesso appalto: no.



IV.3.3) Condizioni per ottenere il Capitolato Speciale d'Appalto e la documentazione complementare:

tutta la documentazione posta a base di gara è consultabile e scaricabile integralmente e gratuitamente accedendo all'indirizzo: <http://www.centrovenetoservizi.it> Area Fornitori – Bandi di Gara.

La documentazione di gara sarà disponibile fino al termine per il ricevimento delle offerte.

IV.3.4) Termine per il ricevimento delle offerte: ore 12.00 del 18 Settembre 2015.

IV.3.5) Lingua utilizzabile per la presentazione delle offerte: italiano.

IV.3.6) Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato alla propria offerta: 180 (centottanta) giorni naturali e consecutivi.

IV.3.7) Modalità di apertura delle offerte e persone ammesse ad assistere:

ore 15.00 del 21 Settembre 2015 in seduta pubblica presso la sede di Centro Veneto Servizi S.p.A. via C. Colombo, 29/A – Monselice (PD).

E' ammessa la presenza del legale rappresentante o suo delegato, che verrà identificato dal Presidente della Commissione di gara prima dell'inizio di ogni seduta. Il soggetto delegato deve essere munito di documento di delega, redatto su carta intestata, con allegata fotocopia del certificato di iscrizione alla C.C.I.A.A. dalla quale risulti la carica ricoperta dal delegante.

SEZIONE V: Altre informazioni

V.1) Informazioni sui fondi dell'Unione Europea

l'appalto non è connesso ad un programma finanziato con fondi dell'Unione Europea.

V.2) Informazioni complementari

- a) la partecipazione alla gara è vietata alle Società a capitale interamente pubblico o misto pubblico-privato;
- b) le autocertificazioni, le certificazioni, i documenti e l'offerta devono essere in lingua italiana o corredati di traduzione giurata. Ogni qualvolta venga prodotto un qualunque documento e/o certificato, il termine a cui si deve fare riferimento ai fini della validità degli stessi per la partecipazione alle gare d'appalto, è quello della scadenza per la presentazione delle offerte (Deliberazione dell'Autorità di Vigilanza sui Contratti Pubblici n. 21/07);
- c) trascorso il termine fissato non sarà ammessa alcun'altra offerta anche se sostitutiva o aggiuntiva di offerta precedente né documentazione integrativa, e non si darà luogo a gara di miglioria, né sarà consentita in sede di gara la presentazione di altra offerta;
- d) gli importi dichiarati da concorrenti stabiliti in altro Stato membro dell'Unione Europea, qualora espressi in altra valuta, dovranno essere convertiti in Euro;
- e) eventuali subappalti saranno disciplinati ai sensi delle vigenti normative a condizione che vengano indicati in sede di gara;
- f) Centro Veneto Servizi S.p.A. si riserva la facoltà insindacabile di non dar luogo alla procedura e/o di prorogarne la data, sospenderla, interromperla, nonché di non aggiudicare la stessa, dandone comunque comunicazione ai concorrenti mediante avviso da pubblicarsi sul sito web aziendale, senza che i concorrenti o chiunque altro possano addurre alcuna pretesa o diritto al riguardo;
- g) l'individuazione della migliore offerta sarà effettuata da una Commissione di gara nominata da Centro Veneto Servizi S.p.A. e, pertanto, la sua efficacia resta subordinata alla determinazione di aggiudicazione definitiva mediante provvedimento degli organi competenti;
- h) si procederà all'aggiudicazione anche in presenza di una sola offerta valida, sempre che sia ritenuta congrua e conveniente ad insindacabile giudizio dell'Ente aggiudicatore;
- i) in caso di discordanza tra l'offerta indicata in cifre e quella indicata in lettere, sarà ritenuta valida quella indicata in lettere ai sensi dell'art. 119, co. 2 del d.p.r. n. 207/10;
- j) in caso di migliori offerte uguali si procederà ai sensi dell'art. 77 del r.d. n. 827/24;
- k) si applicano le disposizioni previste dall'art. 75, co. 7 del d.lgs. n. 163/06 (Certificazione del Sistema di Qualità);
- l) la stipula del contratto è subordinata alla verifica di tutti i requisiti dichiarati e quindi all'efficacia dell'aggiudicazione. Nel caso di esito negativo della verifica dei requisiti, verranno applicati tutti i provvedimenti sanzionatori previsti dal d.lgs. n. 163/06 e dall'ulteriore legislazione applicabile per i casi accertati, fatto salvo il diritto da parte di Centro Veneto Servizi S.p.A. al risarcimento dei danni diretti ed indiretti. Ove, nel termine indicato, il concorrente non abbia



ottemperato a quanto richiesto da Centro Veneto Servizi S.p.A. ovvero in sede di verifica dei requisiti risulti la mancanza o la difformità, in tutto o in parte, di anche un solo requisito per la partecipazione alla gara stessa, ovvero il concorrente non si presenti alla stipula del contratto o per l'esecuzione dei lavori, Centro Veneto Servizi S.p.A., senza bisogno di ulteriori formalità o preavvisi di sorta, avrà la facoltà di ritenere come non avvenuta l'aggiudicazione e di procedere all'applicazione delle sanzioni previste. In tal caso l'Ente aggiudicatore potrà aggiudicare la gara al concorrente che segue in graduatoria;

m) il contratto d'appalto sarà soggetto all'applicazione delle norme di cui alla legge n. 136/10 e s.m.i., pertanto lo stesso conterrà un'apposita clausola, a pena di nullità assoluta del contratto medesimo, con la quale l'appaltatore assume gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui alla precitata legge, con l'indicazione degli estremi identificativi del conto corrente dedicato al presente appalto, delle generalità e del codice fiscale delle persone delegate ad operare su di esso (questi dati sono previamente richiesti dall'Ente aggiudicatore e comunicati dall'aggiudicatario in tempo utile per la stesura e sottoscrizione del contratto). Il contratto dovrà contenere inoltre una clausola espressa di risoluzione che si attivi in tutti i casi in cui le transazioni siano state eseguite senza avvalersi di Banche o della Società Poste Italiane S.p.A.;

n) l'Ente aggiudicatore si riserva, ai sensi dell'art. 140, co. 1 del d.lgs. n. 163/06, la facoltà di interpellare, in caso di fallimento dell'appaltatore o di risoluzione del contratto per grave inadempimento del medesimo, progressivamente i soggetti che hanno partecipato all'originaria procedura di gara, risultanti dalla relativa graduatoria, al fine di stipulare un nuovo contratto per l'affidamento della fornitura. Si procede all'interpello a partire dal soggetto che ha formulato la prima migliore offerta, fino al quinto migliore offerente, escluso l'originario aggiudicatario;

o) tutte le controversie derivanti dal contratto, previo esperimento dei tentativi di transazione e di accordo bonario ai sensi rispettivamente degli artt. 239, 240 e 240-bis del d.lgs. n. 163/06, qualora non risolte, saranno deferite alla competenza dell'Autorità Giudiziaria del Foro di Padova, con esclusione della giurisdizione arbitrale;

p) il ricorso può essere presentato entro 30 (trenta) giorni, al Tribunale Amministrativo Regionale del Veneto (Strada Nuova, Cannaregio, 2277/2278 – 30121 Venezia) tel. +39 041 2403911 – fax +39 041 2403940

e-mail: seggen.ve@giustizia-amministrativa.it

www.giustizia-amministrativa.it;

q) la data e l'ora per eventuali richieste di accesso agli atti di gara pervenute a Centro Veneto Servizi S.p.A., saranno concordate ad avvenuta aggiudicazione definitiva;

r) i dati personali relativi ai partecipanti alla gara saranno oggetto di trattamento, con o senza ausilio di mezzi elettronici, limitatamente e per il tempo necessario agli adempimenti relativi alla gara. Il titolare del trattamento dei dati in questione è la Società medesima. Si fa rinvio all'art. 7 e seguenti del d.lgs. n. 196/03 e s.m.i. circa i diritti degli interessati alla riservatezza dei dati;

s) i risultati della procedura di gara saranno pubblicati secondo le vigenti normative e sul sito web aziendale, all'esito delle verifiche di cui all'art. 11, co. 8 del d.lgs. n. 163/06;

t) ai sensi dell'art. 79 del d.lgs. n. 163/06, ai concorrenti esclusi, verranno comunicati entro un termine non superiore a 5 (cinque) giorni dall'esclusione, i motivi della mancata ammissione alla gara o del rigetto dell'offerta;

u) i documenti presentati non verranno restituiti; la cauzione provvisoria cessa automaticamente qualora il concorrente non risulti aggiudicatario, estinguendosi comunque ad ogni effetto trascorsi 30 (trenta) giorni dall'aggiudicazione della gara ad altra ditta (art. 2 schema allegato al d.m. n. 123/04). Su espressa richiesta, ai non aggiudicatari, la cauzione provvisoria sarà restituita a mezzo posta ordinaria con esonero di responsabilità in capo al mittente entro 30 (trenta) giorni dall'aggiudicazione definitiva, mentre al concorrente aggiudicatario sarà restituita all'atto della stipula del contratto;

v) a pena di inammissibilità, tutte le informazioni complementari o chiarimenti in genere, devono pervenire, **esclusivamente per iscritto**, a Centro Veneto Servizi S.p.A. almeno 7 (sette) giorni prima del termine di scadenza per la presentazione delle offerte ed ai seguenti contatti:

- e-mail urp@centrovenetoservizi.it
- p.e.c. urp@pec.centrovenetoservizi.it

Tutte le risposte dell'Ente aggiudicatore avverranno mediante posta elettronica certificata, ai sensi degli artt. 77 e 253 del d.lgs. n. 163/06;

w) sul sito web aziendale saranno resi disponibili gli eventuali chiarimenti di interesse generale che verranno posti dai concorrenti, unitamente alle risposte fornite dall'Ente aggiudicatore. Le informazioni e le risposte alle richieste di chiarimenti così pubblicate, si intenderanno essere note a tutti i concorrenti e pertanto nessuna eccezione di non conoscenza potrà essere sollevata in merito alle informazioni pubblicate.

V.3) Responsabile del procedimento: nella fase di affidamento dell'appalto è l'Ing. Marco Milan.

V.4) Direttore dell'esecuzione: Ing. Andrea Rigato.



SEZIONE VI: Pubblicazioni

il presente bando di gara viene pubblicato integralmente:

- ✓ sul profilo del Committente
 - ✓ sul Sito Ministeriale: www.serviziocontrattipubblici.it
- per estratto:
- ✓ sulla G.U.R.I.
 - ✓ su due quotidiani a tiratura nazionale: “La Repubblica” e “Gazzetta Aste e Appalti”
 - ✓ su due quotidiani a tiratura locale: “Il Gazzettino edizione Regionale” e “Il Mattino di Padova”

Centro Veneto Servizi S.p.A. non assume nessuna responsabilità in ordine a bandi di gara pubblicati su altri siti web non ufficiali con versioni modificate, manipolate o comunque manomesse da terzi.

Per tutte le condizioni non previste nel presente bando di gara ed a completamento delle disposizioni in esso contenute, per quanto applicabili, si rinvia alla normativa vigente in materia di appalti pubblici di forniture, ed inoltre tutte le norme richiamate, in contrasto con quelle vigenti, devono intendersi abrogate e sostituite con queste ultime.

Monselice, li 29 Luglio 2015

Il Direttore Generale
Monica Manto